

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENERI

Ruhengeri, le 31 mai 1940

n°322/P.E.

OBJET :
Séquestre firme Norda

Monsieur le Résident,

J'ai l'honneur de vous transmettre
en annexe une lettre que m'adresse Monsieur le Comptable DAUBLAIN.

Comme j'ai été témoin de l'affaire
je puis affirmer que tout ce que dit Monsieur DAU-
BLAIN dans sa lettre est exact.

J'epuis d'ailleurs ajouter que moi-
même j'ai déclaré à M.Ginsburgh qu'il avait à repen-
dre la somme de 87.500 francs.

Monsieur GINSBURGH était d'ailleurs
fort excité, mais en ma présence il n'a pas proféré
l'injure assez terre à terre qu'il a lancée alors
qu'il était au volant de sa voiture, prêt à partir.

Il est tout fait exact que M.
Ginsburg a déclaré que si Monsieur DAUBLAIN ne voi-
lait pas garder son argent, la Colonie n'avait qu'à
ne pas le lui prendre.

En conséquence, et comme Monsieur
le Comptable a été prié "au reçu de la présente de
remettre à M.Ginsburgh associé de la firme Norda de
Kisenyi, contre bonne et valable décharge, la somme
..... qui a été provisoirement placée sous séquestre
par M.l'A.T.de Ruhengeri" (lettre 1965/A.B. de M.le
Gouverneur en date du 17 mai 1940), je ~~xxxx~~ serais
désireux de savoir la destination qu'il convient de
donner à cet argent.

L'Administrateur Territorial
D.Vauthier

Ruhengeri



2417

A Monsieur le Résident du Ruanda à KIGALI

:=:=:=

Kigali

SEPT juin 1940 .

1356/Sec.

N° 1357/Sec. Copie pour information à Monsieur l'Administrateur Territorial à Ruhengeri suite à son N° 322 du 31 mai 1940 en le priant de me faire savoir, si à la date du 15 juin , le sieur Ginsburgh a repris la somme lui revenant .

Le Résident du Ruanda
M.Simon,

M. Simon

Sequestre Norda .

9/18/40
13/6/40

Monsieur ,

J'apprends que vous avez refusé de reprendre la somme de Frs.87.500 qui avait été prise en consignation par Monsieur le Comptable de la Colonie à KISENYI et que , de plus vous avez accompagné votre refus de paroles désobligeantes .

Je vous serais obligé de bien vouloir prendre livraison de cette somme , à Ruhengeri , dans le plus bref délai

Veuillez agréer , Monsieur , l'assurance de ma considération distinguée .

Le Résident du Ruanda
sé:/ M.Simon,

Monsieur GINSBURGH

commerçant

à

Kisenyi .
